

scala rider®

Q3/Q3 MultiSet™



 Bluetooth

Käyttöohje

SISÄLTÖ

1. JOHDANTO	3	6.4 KAAPELILLA LIITETYT MP3-SOITTIMET	15
2. SCALA RIDERIN LATAAMINEN	5	6.5 MUSIIKIN JAKAMINEN	16
3. CARDO COMMUNITY-SIVUSTO.....	5	7. FM-RADIO.....	16
4. KÄYTTÖNOTTO	6	7.1 YLEISET TOIMINNOT.....	16
4.1 SCALA RIDERIN ASENNUS KYPÄRÄÄN	6	7.2 RADION VIRITYS.....	16
4.2 YLEISET TOIMINNOT.....	10	7.3 RADION AUTOMAATTIVIRITYS.....	17
4.3 MERKKIVALOT.....	11	7.4 RDS (RADIO DATA SYSTEM).....	17
4.4 ÄÄNILÄHTEET JA TÄRKEYSJÄRJESTYS	11	8. VIANETSINTÄ.....	17
4.5 ASETUKSET.....	11	9. TUKI	17
4.6 ÄÄNIVALIKKO	11	10. HUOMAUTUKSIA	18
4.7 ÄÄNIOHJAUSASETUKSET (VOX)	11		
5. KYPÄRÄPUHELIN	12		
5.1 KYPÄRÄPUHELIMEN YHTEENSOPIVUUS.....	12		
5.2 KYPÄRÄPUHELINKANAVIEN PARILIITOS.....	12		
5.3 KYPÄRÄPUHELUIDEN SOITTAMINEN.....	13		
5.4 KYPÄRÄPUHELUIDEN VASTAANOTTO.....	13		
5.5 CLICK-TO-LINK® -PUHEYHTEYS.....	13		
5.6 VARATTU-MERKKIÄÄNI	13		
6. MATKAPUHELIMEN, GPS-LAITTEEN TAI MP3-SOITTIMEN LIITTÄMINEN PARIKSI JA KÄYTTÖ	14		
6.1 BLUETOOTH-KANAVIEN 1 JA 2 PARILIITOS	14		
6.2 PUHELUIDEN SOITTAMINEN JA VASTAANOTTAMINEN	15		
6.2a PIKAVALINTA	15		
6.2b BLUETOOTH-KANAVIEN TÄRKEYSJÄRJESTYS.....	15		
6.3 MUSIIKIN KUUNTELU A2DP:N KAUTTA.....	15		

TÄRKEÄÄ:

Tämä on käyttöohjeen versio 1.0. Huomaa, että käyttöohjetta päivitetään aika ajoin Cardon web-sivustolla sisältämään uuden **scala riderin** uusimmat ominaisuudet, varusteet ja toiminnot.

Tarkista osoitteesta www.cardosystems.com/download/manuals, onko web-sivustolla ladattavissa käyttöohjeen uusin versio omalla kielelläsi.

1. JOHDANTO

Onnittelumme ja kiitoksemme valittuasi **scala rider Q3® Bluetooth®**-viestintäjärjestelmän moottoripyöräilykypäriin Tämä käyttöohje auttaa scala rider Q3:n käyttöönotossa, asetuksissa ja käytössä.



Jos olet ostanut Q3 MultiSet™:in, pakkauksessa on kaksi tehtaalla pariksi liitettyä scala rider Q3-laitetta.

scala rider Q3 tarjoaa mm. seuraavat tärkeät ominaisuudet:

KYPÄRÄPUHELINTOIMINNOT (TÄYSDEX)

- Moottoripyörien välinen kypäräpuhelin jopa 1 km:n kantamalla*
- Kypäräpuhelun vaihtelu jopa 3 muun osapuolen välillä
- *Click-to-Link®* -puheyhteys: Spontaaniin yhteydenottoon satunnaisten **scala rider**-käyttäjien kanssa, joilla CTL-toiminto on päälle kytketty

MONILAITELIITETTÄVYYS

- Matkapuhelimet / MP3-soittimet / GPS-navigointilaitteet (2 *Bluetooth*-yhteyttä)
- Jopa 3 muuta **scala rider**-käyttäjää

VIIHDETOIMINNOT

- Langaton musiikin kuuntelu *Bluetooth Stereo A2DP*- ja *AVRCP*-profileja tukevista laitteista
- Audiosoittimet (ilman *Bluetoothia*) kaapelilla (sisältyy)
- Sisäinen FM-radio 6:lla asemamuistilla ja automaattivirityksellä

CARDO COMMUNITY™

- Sääda **scala rider**isi asetukset
- Lataa ohjelmistopäivitykset, -parannukset ja uudet ominaisuudet

EDISTYNYT TEKNOLOGIA

- AGC-teknologia (Automatic Gain Control), mahdollistaen autoomaattisen äänenvoimakkuuden säädön ulkoisen melun ja ajonopeuden mukaan. Äänenvoimakkuutta voidaan säätää myös käsin. AGC:n herkkyys voidaan säätää käyttäjän tarpeen mukaan.
- VOX-teknologia tarjoaa tärkeimpien toimintojen turvallisen kädet vapaana-ohjauksen. VOX:n herkkyys voidaan säätää käyttäjän tarpeen mukaan.
- PLC-ohjelmisto (Packet Loss Concealment) äänentoiston virheiden tosiaikaiseen korjaamiseen vaikeissa olosuhteissa.
- Puhutut tilatiedotteet, joten tiedät aina kehen tai mihin laitteeseen olet yhteydessä.
- Tilakohtainen äänenvoimakkuus: Äänenvoimakkuus säädetään ja tallennetaan jokaiselle audiotoinnolle erikseen.

Toivomme Sinulle upeaa scala rider Q3-kokemusta ja toivomme Sinun kirjoittavan meille osoitteeseen support@cardosystems.com jos Sinulla on mitä tahansa kysyttävää, ehdotuksia tai kommentteja.

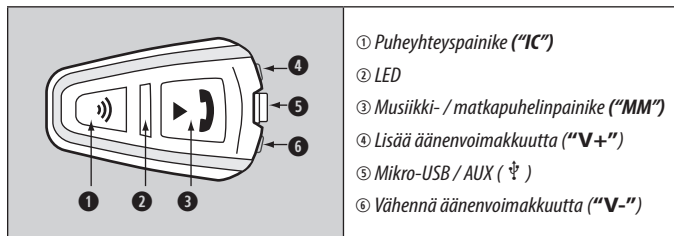
* Vaikeissa ympäristöolosuhteissa (tiheä metsä, kapeat rakennukset, tiheä liikenne), kypäräpuhelimen kantama lyhenee. Olosuhteiden parantuessa kantama paranee jälleen.

MYYN TIPAKKAUKSEN SISÄLTÖ

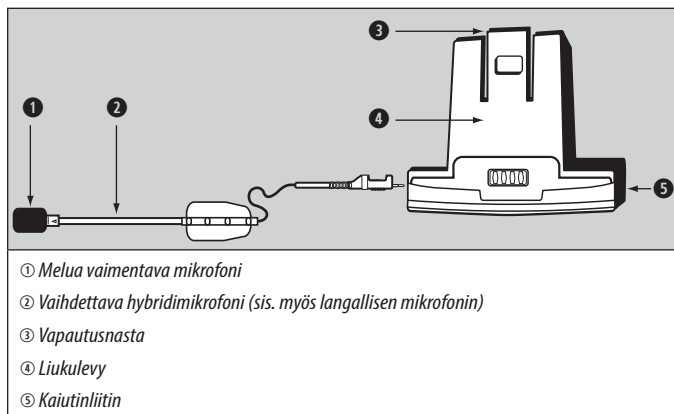


HUOMAA: Jos ostit *scala rider Q3 MultiSetin*, pakkaus sisältää kaksi kappaletta kaikkia seuraavia osia.

scala rider Q3



Audiosarja

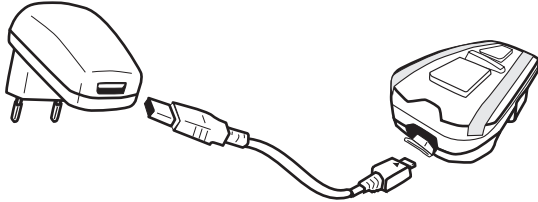


Langallinen mikrofoni	Mikrofonin tuulisuojat*
Kaiuttimet	Kaiuttimen pehmusteet
Verkkolaturi	USB-kaapeli
Hybridimikrofonin pidin	MP3-kaapeli
Alkoholipyyhe	Velcro-palat
Kuusiokoloavain	Suuret Velcro-palat
Kuljetuspussi	Liimalevyt

*Suurta tuulisuojaa suositellaan käytettäväksi avokypärän kanssa

2. SCALA RIDERIN LATAAMINEN

Lataa **scala riderin** akkua vähintään 4 tunnin ajan ennen ensimmäistä käyttöönottoa.



Verkkolaturilla lataaminen on nopeampaa kuin tietokoneen USB-liittimestä.

- PUNAINEN LED PALAA – Lataa
- PUNAINEN LED EI PALA – Lataus valmis

Akun testi	Paina valmiustilassa "V+" 2 sekunnin ajan. <ul style="list-style-type: none"> • SININEN = Täynnä • VIOLETTI = Puolillaan • PUNAINEN = Lähes tyhjä
-------------------	--

TÄRKEÄÄ:

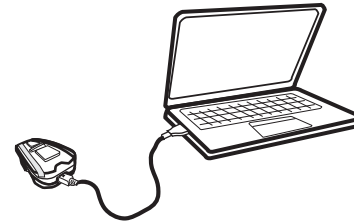


scala rider on vesi- ja pölytiivis (IP67). Käytössä on kuitenkin **pidettävä latausliittimen silikonikans** tiukasti paikallaan, jotta kosteus ei pääse laitteeseen.

3. CARDO COMMUNITY-SIVUSTO

Sivustolla <http://community.cardosystems.com> on seuraavia toimintoja:

- Laitteen rekisteröinti takuuta ja teknistä tukea varten
- Lataa ja asenna uusimmat ohjelmistopäivitykset*
- Säädä asetuksia*



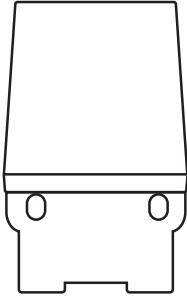
Rekisteröityessäsi pidä käsillä tuotteesi sarjanumero, jonka löydät valkoisesta tarrasta laitteen takapuolelta.

*Minimivaatimus: Windows® XP tai uudempi / Mac OS X® 10.5 tai uudempi
Mac ja Mac OS ovat Apple Inc.:in USA:ssa ja muualla rekisteröimiä tavaramerkkejä

4. KÄYTTÖNOTTO

4.1 SCALA RIDERIN ASENNUS KYPÄRÄÄN

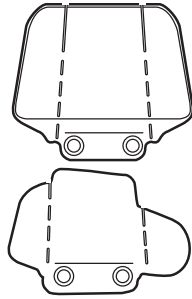
Tapa A



Pohjalevy

Katso "Pohjalevyllä" seuraavalla sivulla

Tapa B



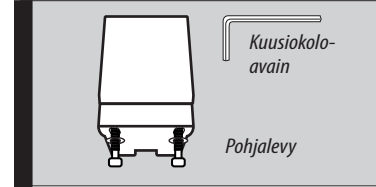
Liimalevy

Katso "Liimalevyllä" seuraavalla sivulla

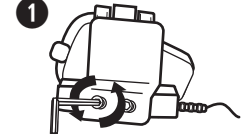
Liimaa audiosarja kypärään, jos normaalia Pohjalevy-kiinnitystä ei voi käyttää.

Valitse kypäräsi paremmin sopiva liimalevymalli

TAPA A: POHJALEVYLLÄ

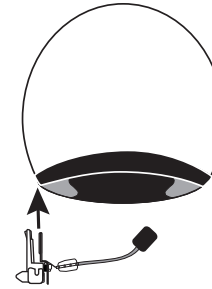


1



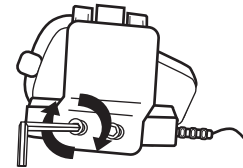
Löysää molemmat ruuvit

2



Työnnä pohjalevy kypärän ulkokuoren ja pehmusteen väliin

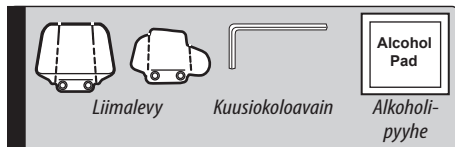
3



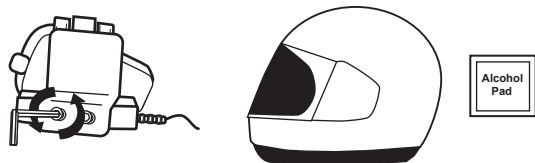
Kiristä molemmat ruuvit

TAPA B: LIIMALEVYLLÄ

Tämä voidaan tehdä vain kerran!

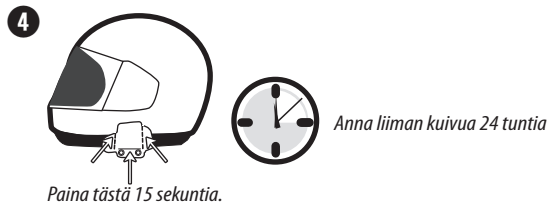
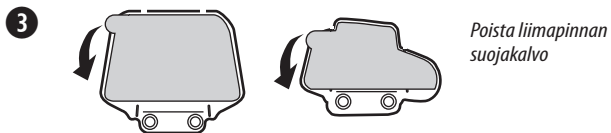


HUOMAA: Lue koko luku ennen kuin jatkat. Vaikka meillä ei ole mitään syytä epäillä, että liimaus vaikuttaisi kielteisesti mihinkään kypärään, Cardo ei vastaa mistään sellaisesta vaikutuksesta, sen luonteesta ja olosuhteista riippumatta. Liimalevy tarjotaan vaihtoehtona, jota voit käyttää omalla vastuullasi ja ilman valitusmahdollisuutta.

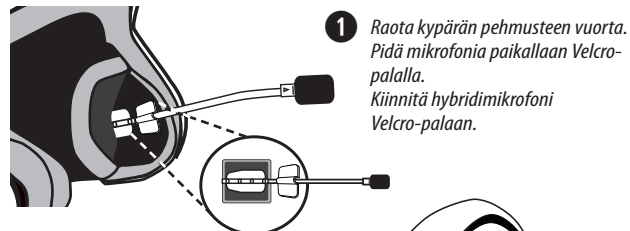


- 1 Irrota pohjalevy poistamalla molemmat ruuvit kuusiokoloavaimella
- 2 Puhdista tarkka paikka kypärästä alkoholipyyhkeellä

! Valitse kypärätyyppiisi paremmin sopiva liimalevy kahdesta vaihtoehdosta



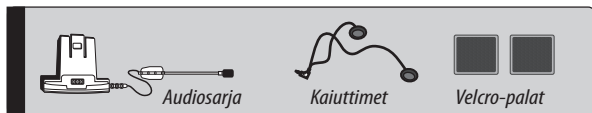
HYBRIDIMIKROFONIN SIIJOITUS



- 2 Säädä mikrofoni suoraan suun eteen keskelle



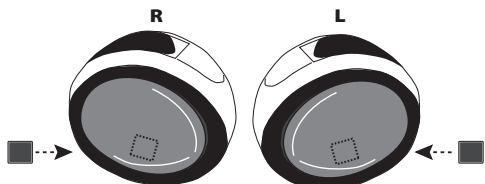
KAIUTTIMIEN SIIJOITUS



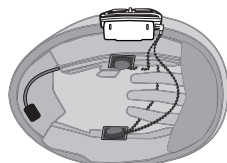
Kaiuttimien velcro-palojen asettelu



Parhaan äänentoiston saamiseksi aseta kaiuttimet suoraan korvien kohdalle. Jos kypärän syvennykset ovat syvät, kaiuttimien saaminen ihannesentoon voi vaatia täytettä. Tätä tarkoitusta varten on toimitettu kaiuttimien täytepalat. Aseta täytepala kaiuttimen ja kypärän syvennyksen Velcro-palan väliin.



Kiinnit Velcro-palat kypärän sisäpuolelle



Pujota pitkä kaiutinjohtiin kypärän keskeltä FM-radiovastaanoton parantamiseksi



Kahden kaiuttimen käyttö kypärän sisällä voi olla kiellettyä joissakin maissa. Siinä tapauksessa aseta molemmat kaiuttimet kypärän toiselle puolelle.

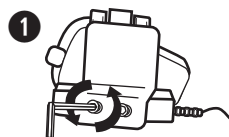
MIKROFONITYYPIN VAIHTO



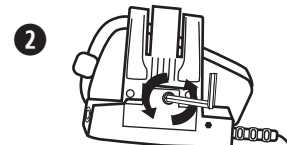
Langallista mikrofonia voidaan käyttää vain umpikypärissä (ei avattavissa kypärissä).

Irrotus

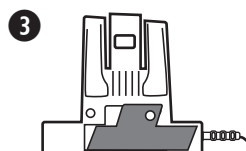
Ennen mikrofonin vaihtoa irrota koko audiosarja ja pohjalevy kypärästä



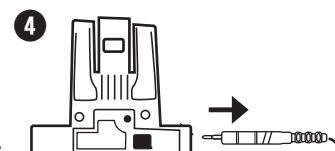
Poista molemmat ruuvit



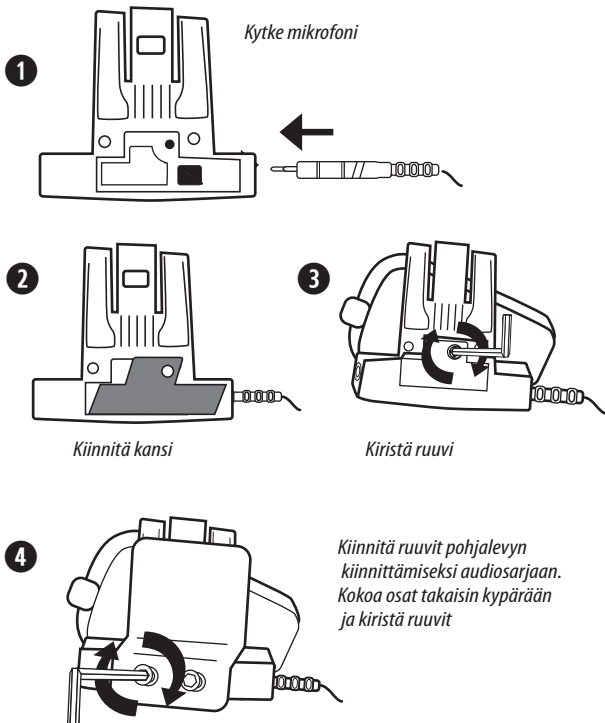
Poista ruuvi



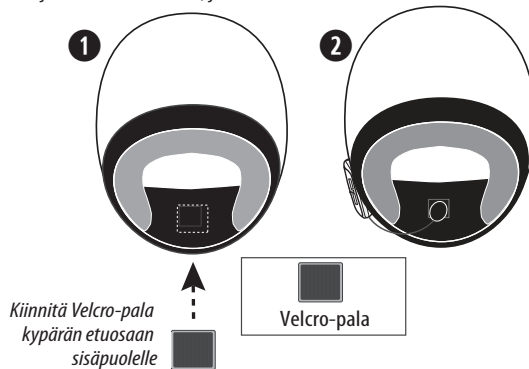
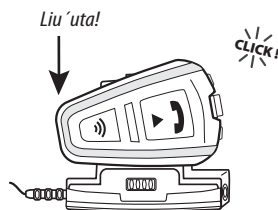
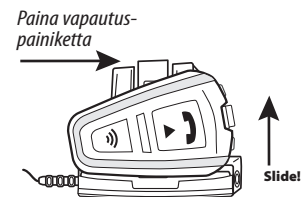
Poista kansi



Poista mikrofoni

MIKROFONITYYPIN VAIHTO (jatkoa)
Kiinnitys

MIKROFONIN SIOJITUS

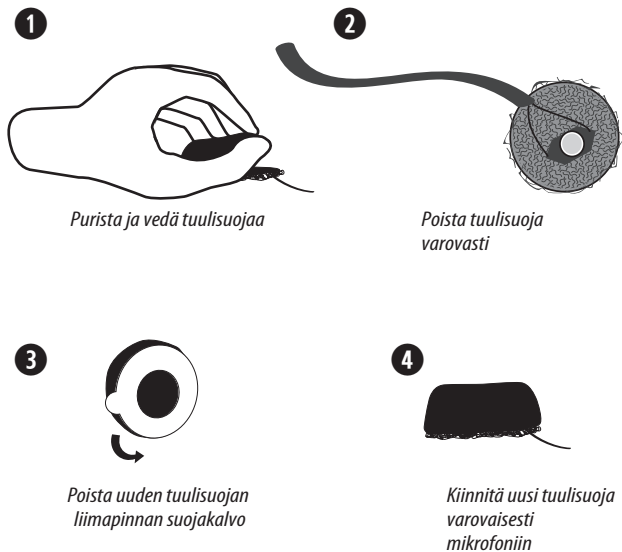
HUOMAA: Eräissä tuuletussulakkeilla varustetuissa kypäryissä mikrofoniin sijaintia on muutettava, jos ne vaikuttavat äänenlaatuun.


SCALA RIDERIN KIIINNITYS/IRROTUS AUDIOSARJASTA
Kiinnitys

Irrotus


LANGALLISEN MIKROFOININ TUULISUOJAN VAIHTO



HUOMAA: Pakkauksessa on ylimääräinen langallisen mikrofonin tuulisuoja tulevia tarpeita varten. Mikrofonin johtimet ovat herkkiä. Vältä niihin koskemista.



4.2 YLEISET TOIMINNOT

Virta ON/OFF	Paina "IC" 2 sekunnin ajan ON: 3 SINISTÄ välähdystä + nouseva ääni OFF: 3 PUNAISTA välähdystä + laskeva ääni
Äänenvoim.	Säädä käytössä olevan äänilähteen äänenvoimakkuus painamalla "V+" tai "V-"
Mykistys	Paina "V+" ja "V-" yhtä aikaa
Akun tarkastus	Paina valmiustilassa "V+" 2 sekunnin ajan: • SININEN = Täysi varaus • VIOLETTI = Puolivaraus • PUNAINEN = Lähes tyhjä
Äänivalikko	Paina valmiustilassa yhtä aikaa "MM" ja "IC" 5 sekunnin ajan ja noudata ääniohjeita (katso kohta 4.5)
Ääniohjaus päälle/pois (vain kypäräpuhelut)	Paina valmiustilassa yhtä aikaa "V+" ja "V-" 2 sekunnin ajan PÄÄLLÄ: Sininen vilkkuu 2 sekuntia POIS: Punainen vilkkuu 2 sekuntia
Kytke Click-to-Link (CTL) päälle/pois (oletuksena päällä)	Äänivalikon tai <i>Cardo Communityn</i> kautta
Kytke puhutut tilaviestit päälle/pois (oletuksena päällä)	Äänivalikon tai <i>Cardo Communityn</i> kautta

4.3 MERKKIVALOT

Ei mitään	scala rider in virta pois
1 SININEN välähdys 3 sek. välein	Valmiustila Ei aktiivisia äänilähteitä
2 SINISTÄ välähdystä 3 sek. välein	Aktiivinen – Puhelu / musiikki tai muu äänilähde päällä
1 PUNAINEN väl. 3 sek. välein	Valmiustila – Akun varaustila matala
2 PUNAISTA väl. 3 sek. välein	Aktiivinen – Akun varaustila matala
PUNAINEN palaa	Lataa

4.4 ÄÄNILÄHTEET JA TÄRKEYSJÄRJESTYS

Jos kaksi liitettyä äänilähdettä yrittää toistaa ääntä yhtä aikaa, **scala rider** valitsee automaattisesti toistolähteen liitettyjen laitteiden tärkeysjärjestyksen perusteella.

Tärkeämpi Vähemm. tärkeä	<ol style="list-style-type: none"> 1. Matkapuhelin tai navigaattori * 2. Kypäräpuhelin / Click-to-Link 3. A2DP-audio (Stereo Bluetooth) 4. FM-radio (sisäinen) 5. AUX (esim. MP3-soittimen kytkentä kaapelilla). <p style="text-align: right;"><i>*GPS-opasteet älypuhelimien GPS-sovelluksesta vastaavat A2DP-äänentoistoa</i></p>
---------------------------------	--

Esimerkiksi:

- Tuleva **matkapuhelu** keskeyttää **kypäräpuhelun**
- Tuleva **kypäräpuhelu** keskeyttää kuunneltavan **A2DP-musiikin**
- Kypäräpuhelin ja **Click-to-Link**-puheyhteyden tärkeys on sama. Siten **Click-to-Link**-pyyntö ei keskeytä avoimena olevaa kypäräpuhelua ja päinvastoin.



HUOMAA: A2DP-audion tärkeys voidaan koodata korkeammaksi kuin kypäräpuhelun Cardo Communityn avulla (katso kohta 4.4).

4.5 ASETUKSET

Säädä erilaiset toiminnot haluamaksesi:

- **Puhutut tilatiedotteet**, esim. tiedot liitännöiden tilasta (oletus: ON)
- **AGC:n herkkyystaso** kaiuttimille (oletus: keskitaso)
- **Ääniohjauksen herkkyystaso** mikrofonille (oletus: keskitaso)
- **Click-to-Link** -puheyhteys (oletus: ON)
- **A2DP-audion / kypäräpuhelimien tärkeysjärjestys** A2DP-äänilähteiden tärkeysjärjestyksen muuttamiseksi (vain Cardo Communityn kautta)

Asetuksien muuttaminen:

- *Cardo Community* -sivustolla osoitteessa **<http://community.cardosystems.com>** (katso kohta 3).
- **scala riderin** äänivalikon kautta (katso alla)

4.6 ÄÄNIVALIKKO

Äänivalikko on saatavana useilla kielillä.

Avaa Äänivalikko	Paina valmiustilassa yhtä aikaa "MM" ja "IC" 5 sekunnin ajan. Noudata ääniopasteita.
Poistu Äänival.	Paina "MM" 2 sekuntia

4.7 ÄÄNIOHJAUSASETUKSET (VOX)

scala rider tarjoaa ääniohjauksen eräiden tärkeimpien toimintojen turvalliseen ohjaamiseen kädet vapaana.

VOX:n herkkyys voidaan säätää käyttäjän tarpeen mukaan. Kypäräpuheluiden ääniohjaus voidaan myös poistaa käytöstä.

Voit valita herkkyudeksi 'Korkea', 'Normaali' (oletus) ja 'Matala'.

Jos keskustelun avaaminen ääniohjauksella tuottaa vaikeuksia, vaihda asetukseksi 'Korkea'.

Jos ääniohjaus avaa puheyhteyden tahattomasti, vaihda asetukseksi 'Matala'.

KYTKE ÄÄNIOHJAUS PÄÄLLE JA POIS

Paina valmiustilassa yhtä aikaa "V+" ja "V-" 2 sekunnin ajan.

Päälle	SININEN vilkkuu 2 sekuntia
Pois	PUNAINEN vilkkuu 2 sekuntia

Ääniohjausasetuksien muuttaminen: Käytä *Cardo Community*-sivustoa tai avaa **scala riderin** äänivalikko (katso kohta 4.5).

5. KYPÄRÄPUHELIN

scala rider Q3 mahdollistaa jopa 1 km:n yhteysetäisyyden kypäräpuhelimella muihin näköyhteydellä oleviin motoristeihin (maastosta riippuen). **Q3** voi vaihtaa kolmen muun käyttäjän kanssa kypäräpuhelinkanavilla A, B ja C.

Liittäminen pariaksi toisen scala riderin kanssa

Käyttääksesi toisen **scala riderin** kanssa kypäräpuhelimenä liitä scala rider Q3 pariaksi sen kanssa. Pariliitos tehdään vain kerran. Kerran pariaksi liitetyt laitteet tunnistavat toisensa aina kantama-alueella ollessaan.

5.1 KYPÄRÄPUHELIMEN YHTEENSOPIVUUS

scala rider Q3 toimii useimpien **scala rider** -mallien kanssa kypäräpuhelimenä. Se on lisäksi yhteensopiva *Schuberth SRC-System™*:in kanssa. Kypäräpuhelun kantama muihin malleihin rajoittuu laitteen, jolla on lyhyempi kantama, yhteysetäisyyteen.

Ohjeita **Q3**:si liittämiseen pariaksi ja käyttöön muiden **scala rider**-mallien kanssa: katso www.cardosystems.com/Q3compatibility.

5.2 KYPÄRÄPUHELINKANAVIEN PARILIITOS

HUOMAA: Kanavan liittäminen pariaksi korvaa aiemmin samalle kanavalle pariaksi liitetyn laitteen uudella.

Jos olet ostanut Q3 MultiSetin, myyntipakkaus sisältää kaksi pariaksi liitettyä laitetta, jotka on yhdistetty viestimään kanavalla A "IC" -painikkeilla.

Jos sinun on liitettävä ne uudelleen pariaksi, tai jos haluat liittää pariaksi muun laitteen, toimi seuraavasti:

1. Aseta molemmat **scala riderit** valmiustilaan (yksi SININEN välähdys 3 sekunnin välein).
2. Paina ensimmäisen laitteen painiketta "IC" 5 sekunnin ajan. Kun LED alkaa vilkkua, valitse kypäräpuhelinkanava, jonka haluat liittää pariaksi, painamalla painiketta "IC" (kanava A liittää pariaksi automaattisesti).

KYPÄRÄPUHELU KANAVA	PARILIITOS	PARILIITOSTILAN LED-MERKKIVALOT
"A" (oletus)	Ei toimenpiteitä	PUNAINEN vilkkuu nopeasti
"B"	Paina "IC" x2	SININEN vilkkuu nopeasti
"C"	Paina "IC" x3	VIOLETTI vilkkuu nopeasti

3. Toista välittömästi kohdan 2 menettelyä toiselle laitteelle. Laitteet ovat nyt kypäräpuhelimen pariliitostilassa.
4. Muutaman sekunnin kuluttua molemmissa palaa valo 2 sekuntia, osoittaen niiden olevan liitettyjä pariaksi ja valmiita käyttöön.

HUOMAA: Jos pariliitosta ei luoda kahden minuutin aikana, laitteet palautuvat valmiustilaan.

5.3 KYPÄRÄPUHELUIDEN SOITTAMINEN

Käytä kanavaa A	Paina "IC" kerran
Käytä kanavaa B	Paina "IC" kaksi kertaa
Käytä kanavaa C	Paina "IC" kolme kertaa
Kypäräpuhelun päättäminen	Paina "IC"

ÄÄNIOHJAUKSELLA (VOX)

Avaa puheysteys ensisijaisella kypäräpuhelinakanavalla ääniohjauksella

Aseta ensisijainen kanava (Oletus: kanava A)	Paina "V+" 5 sekuntia kypäräpuhelun aikana valitulla kanavalla
Avaa yhteys ensisijaiseen kanavaan	Sano mitä tahansa kovalla äänellä mikrofonin



HUOMAA: Ääniohjauksella avattu puheysteys sulkeutuu automaattisesti 30 sekunnin hiljaisuuden jälkeen.



TÄRKEÄÄ: Ääniohjauksen ja äänenvoimakkuusautomaatiikan toiminta voi vaihdella ympäristön mukaan, kuten ajonopeus, kypärän tyyppi ja taustamelu. Toiminnan parantamiseksi minimoi tuulen vaikutus mikrofonin käyttämällä suurempaa tuulisuojaa ja sulkemalla visiiri.

5.4 KYPÄRÄPUHELUIDEN VASTAANOTTO

- Kun pariksi liitetty **scala rider** yrittää avata kypäräpuhelun sinulle, yhteys avautuu lähes välittömästi
- CTL-yhteyspyyntöön vastaaminen: katso taulukko kohdassa 5.5

5.5 CLICK-TO-LINK® -PUHEYHTEYS

Click-to-Link on **scala rider**isi spontaani "sosiaalinen" ominaisuus. Käytä Click-to-Linkiä puheyhteyden luomiseen muiden lähellä olevien **scala rider** -käyttäjien kanssa ilman pariliitosta.

Q3:n Click-to-Link voidaan kytkeä pois ja estää siten Click-to-Link-yhteydenotot.

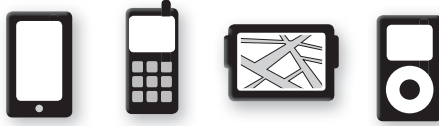
Jos haluat...	Tee näin:
Lähetää CTL-yhteyspyynnön (haku kestää jopa 10 sekuntia)	Valmiustilassa paina "MM" 2 sekunnin ajan
Päätä CTL-puheysteys/ Peruuta CTL-yhteyspyyntö	Paina "IC"
Vastaa CTL-yhteyspyyntöön	Kuullessasi CTL-soittoäänien: Paina "IC" tai vastaa ääniohjauksella sanomalla äänekkäästi jotakin
Hylkää CTL-yhteyspyyntö	Ole hiljaa, kunnes CTL-soittoääni päättyy tai paina "IC" 2 sekunnin ajan
KYTKE CTL PÄÄLLE/POIS (Oletus: PÄÄLLÄ)	Äänivalikon (katso kohta 4.5) tai <i>Cardo Communityn</i> kautta

Jos lähellä on muita **scala rider** -käyttäjiä, seuraava Click-to-Link-yhteyspyyntösi saattaa kytkeytyä satunnaisesti kehen tahansa heistä.

5.6 VARATTU-ÄÄNI

Varattu-ääni kuuluu yritettäessä avata puheysteys toiseen laitteeseen, joka on varattuna puhelimelle tai kypäräpuhelin-yhteydelle.

6. MATKAPUHELIMEN, GPS:N TAI MP3-SOITTIMEN PARILIITOS JA KÄYTTÖ



Yhdistääksesi **scala rider**isi *Bluetooth*-laitteeseen ne on ensin liitettävä pariiksi. Kerran pariiksi liitettynä ne tunnistavat toisensa aina ollessaan kantoalueella (10 m).

scala riderissäsi on kaksi *Bluetooth*-kanavaa liitettäväksi matkapuhelimeen, GPS-laitteeseen ja musiikkisoittimeen A2DP:llä.

6.1 BLUETOOTH-KANAVIEN 1 JA 2 PARILIITOS

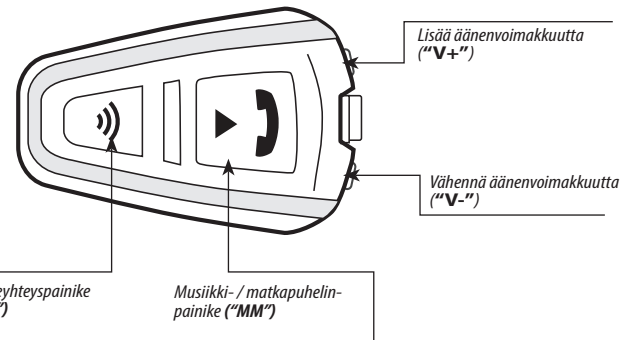
1. Kytke puhelimesi/GPS-laitteesi/MP3-soittimesi *Bluetooth* päälle.
2. Aseta **scala rider** valmiustilaan (yksi SININEN välähdys 3 sekunnin välein).
3. **Bluetooth-kanavan 1 liittäminen** – paina **“V+”** vähintään 5 sekunnin ajan, kunnes PUNAINEN ja SININEN LED alkavat vilkkua.
Bluetooth-kanavan 2 liittäminen – paina **“V-”** vähintään 5 sekunnin ajan, kunnes PUNAINEN ja SININEN LED alkavat vilkkua.
4. Aseta puhelin/GPS/MP3-soitin etsimään *Bluetooth* -laitteita laitteen käyttöohjeen mukaan.
5. Muutaman sekunnin kuluttua laite näyttää **“scala rider Q3”**. Valitse se.
6. Pyydetessä anna PIN-koodina tai salasanan 0000 (4 nollaa).
7. Laite vahvistaa pariiliitoksen onnistumisen ja **scala rider**in SININEN merkkivalo alkaa vilkkua hitaasti.
8. Jos pariiliitosta ei luoda kahden minuutin aikana, **scala rider** palautuu valmiustilaan.

TÄRKEÄÄ!

- Jos olet liittänyt 2 eri matkapuhelinta pariiksi suoraan **scala rider**isiin, toinen niistä on asetettava oletukseksi puheluiden soittamiseen. Katso kohta 6.2b.
- Jos GPS-laitteesi tukee sitä, voit liittää toisen puhelimen pariiksi GPS:n kanssa ja sitten liittää GPS:n pariiksi **scala rider**isiin, ja liittää siten molemmat matkapuhelimesi sekä GPS-laitteen **scala rider**isiin.

HUOMAUTUKSIA:

- Kaikki *Bluetooth*-matkapuhelimet eivät toista *Bluetooth*-stereomusiikkia (A2DP), vaikka puhelimesi olisi MP3-soitintoiminto. Lisätietoja matkapuhelimesi käyttöohjeessa.
- Kaikki *Bluetooth*-navigaattorit eivät salli yhteyksiä *Bluetooth*-äänilaitteisiin. Lisätietoja navigaattorisi käyttöohjeessa.
- Pariiksi liittämisen jälkeen sinun on ehkä painettava **“MM”** kytkeäksesi **scala rider**iin.



6.2 PUHELUIDEN SOITTAMINEN JA VASTAANOTTAMINEN

Puheluun vastaaminen	Paina "MM" tai vastaa ääniohjauksella sanomalla äänekkäästi jotakin
Puhelun hylkääminen	Pysy hiljaa 15 sekunnin ajan, tai paina "MM" 2 sekunnin ajan
Puhelun päättäminen	Paina "MM"
Äänivalinta* (jos matkapuhelin tukee)	Paina yhtä aikaa "MM" ja "IC" ja noudata matkapuhelimen ohjetta
Uudelleenvalinta*	Paina "MB" ja "IC" 2 sekunnin ajan
Pikavalinta (ks. 6.2a)	Paina "MM" kolme kertaa
Aseta oletuspuhelin (katso 6.2b)	Paina puhelun aikana "V+" 5 sekunnin ajan
Vaihda oletuspuhelin (katso 6.2b)	Valmiustilassa paina "MM" 5 sekunnin ajan

*Toiminto ei ole käytettävissä kypärä- tai matkapuhelun aikana.

6.2a PIKAVALINTA (TALLENNETTUUN PUHELIN-NUMEROON SOITTAMINEN)

Pikavalintatoiminnon käyttämiseksi säädä ensin **scala rider**isi asetukset *Cardo Community*-sivuston kautta (katso kohta 3).

6.2b BLUETOOTH-KANAVIEN TÄRKEYSJÄRJESTYS

Jos olet liittänyt 2 eri matkapuhelinta pariaksi suoraan **scala rider**isi, toinen niistä on asetettava oletukseksi puheluiden soittamiseen.

Aseta puhelin oletuspuhelimeksi painamalla "V+" 5 sekunnin ajan puhelun aikana.

Voit vaihtaa oletuspuhelinta painamalla "MM" 5 sekunnin ajan valmiustilassa.

6.3 MUSIIKIN KUUNTELU A2DP:N KAUTTA



HUOMAA: *scala rider* voi vastaanottaa musiikkia myös mukana olevalla kaapelilla MP3-soittimista ja muista äänilähteistä ilman Bluetoothia, kohta 6.4.

Vain AVRCP-yhteensopivissa Bluetooth-äänilähteissä

Toisto	Valmiustilassa paina "MM"
Tauko/Pysäytys	Paina "MM" 2 sekuntia
Seuraava kappale	Toiston aikana paina "MM"
Edellinen kappale*	Toiston aikana paina kaksi kertaa "MM"

* Joissakin puhelimissa toimenpide on toistettava

VAIHTO KAHDEN A2DP-ÄÄNILÄHTEEN VÄLILLÄ

1. Pysäytä musiikin toisto nykyisestä laitteesta.
2. Käynnistä musiikin toisto toisesta laitteesta.

6.4 KAAPELILLA LIITETYT MP3-SOITTIMET

USB-liittimeen voidaan kytkeä äänilähde, jossa ei ole Bluetoothia, mukana toimitetulla kaapelilla.



1. Aseta **scala rider** valmiustilaan (yksi SININEN välähdys 3 sekunnin välein).
2. Kytke kaapeli MP3-soittimen liittimeen ja toinen pää USB-liittimeen.

Ohjaa MP3-soitinta sen omilla painikkeilla (FF/REW/PLAY/PAUSE).

6.5 MUSIIKIN JAKAMINEN



scala riderisi musiikinjakotoiminto toimii 10 metrin etäisyydellä, joten se sopii erityisen hyvin kuljettaja-matkustaja-käyttöön.

Musiikin jakaminen toimii vain A2DP-varustetuilla äänilähteillä (*Bluetooth* stereo). Jakaaksesi musiikkia ajokumppanis kanssa sinun **scala rider**isi [LÄHETIN] on liitettävä pariksi toisen laitteen [VASTAANOTIN] KANAVALLA A ja VASTAANOTTIMEN on oltava valmiustilassa.

[LÄHETIN] Aloita/Lopeta musiikin jako:	Musiikin A2DP-toiston aikana paina “V+” tai “V-” 2 sekunnin ajan
[VASTAANOTIN] Lopeta musiikin jako:	Paina “V+” tai “V-” 2 sekunnin ajan

Matka- ja kypäräpuhelut sekä navigoinnin ääniopasteet ohittavat musiikin toiston.



HUOMAA: *Musiikin jakaminen ei välitä ääniyhteyttä eikä sitä voida käyttää kypäräpuhelin yhteytenä.*

7. FM-RADIO



scala riderissäsi on sisäänrakennettu FM-radio kuudella muistipaikalla ja RDS:llä (Radio Data System).

7.1 YLEISET TOIMINNOT

Kytke radion virta päälle	Valmiustilassa paina kaksi kertaa “MM”
Kytke radion virta pois	Paina “MM” 2 sekuntia
Seur. tallennettu asema	Radiotoiston aikana paina “MM”
Edell. tallennettu asema	Radiotoiston aikana paina kaksi kertaa “MM”

Radioasemat voidaan tallentaa muistipaikkoihin *Cardo Community*-sivustolla tai suoraan **scala rider**illä.

1. Kytke radio päälle.
2. Valitse halutun muistipaikan numero (1 – 6) painelemalla **“MM”**, kunnes haluttu muistipaikka löytyy.
3. Etsi tallennettava FM-asema käyttäen haku- tai selaustoimintoa (katso kohta 7.2).

7.2 RADION VIRITYS

Haku ja tallennus: (etsi seuraava FM-asema)

1. Paina **“V+”** tai **“V-”** 2 sekunnin ajan.
 - Painamalla **“V+”** radio hakee asemaa ylöspäin (suuremmilta taajuuksilta)
 - Painamalla **“V-”** radio hakee asemaa alaspäin (pienemmiltä taajuuksilta)
2. Paina **“MM”** 20 sekunnin kuluessa FM-aseman löytymisen jälkeen tallentaaksesi sen esivalinnaksi.

Selaus ja tallennus: Selaa FM-asemia

1. Pidä painiketta **"V+"** painettuna 5 sekunnin ajan. **scala rider** hakee asemaa ylöspäin (suuremmilta taajuuksilta). Aseman löytyessä haku pysähtyy ja kuulet aseman muutaman sekunnin ajan.
2. Pysäytä selaus tälle asemalle: Paina **"V+"**.
3. Paina **"MM"** 20 sekunnin kuluessa FM-aseman löytymisen jälkeen tallentaaksesi sen esivalinnaksi.
4. Selauksen jatkamiseksi: odota seuraavan aseman löytymistä.



HUOMAA: Paina selauksen aikana painiketta **"MM"** pikatallentaaksesi nykyisen aseman nykyiseen asemamuistipaikkaan

7.3 RADION AUTOMAATTIVIRITYS

Tämä toiminto helpottaa uusien kanavien hakua luomalla tilapäisen listan kuudesta radioasemasta "lennossa".

1. Kytke radio päälle.
2. Paina **"V-"** 5 sekuntia.
3. **scala rider** hakee ylöspäin nykyisestä taajuudesta alkaen ja tallentaa seuraavat 6 löytämänsä FM-asemaa "lennossa"-asemiksi.
4. Haluttaessa toista kohdasta 2 alkaen seuraavien 6:n FM-aseman tallentamiseksi "lennossa"-asemiksi.



HUOMAA: Näitä kuutta tilapäistä "lennossa"-asemaa ei voi tallentaa ja ne eivät korvaa muistipaikkoihin tallennettuja asemaa.

scala riderin virran katkaiseminen poistaa automaattiviritetyt asemat ja palauttaa alkuperäiset muistiin tallennetut asemat.

7.4 RDS (RADIO DATA SYSTEM)

RDS:n ansiosta **scala rider** vaihtaa automaattisesti kuuntelemasi FM-aseman voimakkaimmalle taajuudelle, kun ensimmäinen asema heikkenee liikaa.

RDS ON/OFF
(Oletus: Off)

Radion ollessa auki paina yhtä aikaa **"V+"** ja **"V-"** 2 sekunnin ajan.

8. VIANETSINTÄ

Uudelleen-käynnistys

Jos **scala rider** lakkaa reagoimasta, nollaa se kytkemällä virta pois ja uudelleen päälle (paina **"IC"** 2 sekuntia).

Pariliitoksen poisto

(Poistaa kaikki laiteparit)

1. Paina valmiustilassa **"V+"** 5 sekunnin ajan, kunnes LED vilkkuu PUNAISENA/SINISENÄ.
2. Paina **"MM"** 2 sekunnin ajan, kunnes LED vilkkuu 5 kertaa VIOLETTINA.

9. TUKI

Lisätietoja:



www.cardosystems.com



support@cardosystems.com



USA ja Kanada: 1-800-488-0363

Kansainvälinen: +49 89 450 36819

TÄRKEÄÄ

MONIKANSALLISIA SÄHKÖISEN KAUPAN YRITYKSIÄ JA VERKKOHUUTOKAUPPASIVUSTOJA EI OLE VALTUUTETTU MYYMÄÄN CARDO-TUOTTEITA JA OSTO SELLAISESTA TAPAHTUU OMALLA VASTUULLA. TAKUUN JA ASIAKASPALVELUN SAAMISEKSI SINUN ON ESITETTÄVÄ ALKUPERÄINEN OSTOTOSITE VALTUUTETULTA CARDO-MYYJÄLTÄ.

POHJOIS-AMERIKASTA MAAHAN TUODUT TUOTTEET ON MYÖS HUOLLETTAVA SIELLÄ.

10. HUOMAUTUKSIA

Federal Communications Commission (FCC) ilmoitus

15.21

Sinua varoitetaan, että ilman vastaavuudesta vastuussa olevan tahon nimenomaista hyväksyntää tehdyt muutokset voivat poistaa käyttäjän oikeuden käyttää laitetta.

15.105(b)

Tämä laitteisto on testattu ja todettu vastaavan Luokan B digitaalisen laitteen vaatimuksia FCC-sääntöjen osan 15 mukaan. Nämä vaatimukset on suunniteltu tarjoamaan kohtuullinen suoja haitallisilta häiriöiltä asuinkiinteistöissä. Tämä laite tuottaa, käyttää ja voi säteillä radiotaajuista energiaa, ja ellei sitä ole asennettu ja käytetty ohjeiden mukaan, voi aiheuttaa radioviestintää haittaavia häiriöitä. Tämä ei kuitenkaan takaa, että häiriöitä ei esiinny tietyssä asennuksessa. Jos tämä laite aiheuttaa haitallisia häiriöitä radio- tai televisiovastaanottoon, mikä voidaan todeta kytkemällä laite päälle ja pois, käyttäjä neuvotaan yrittämään häiriöiden poistamista seuraavilla tavoilla:

- Vastaanottoantennin uudelleen suuntaaminen tai sijoittaminen.
- Välimatkan lisääminen laitteen ja vastaanottimen välille.
- Laitteen kytkeminen eri virtapiirissä olevaan pistorasiaan kuin vastaanotin.
- Käänny myyjän tai kokeneen radio/TV-mekaanikon puoleen.

Käyttöä koskevat seuraavat kaksi ehtoa:

- 1) tämä laite ei saa aiheuttaa häiriöitä, ja
- 2) tämän laitteen on siedettävä kaikki häiriöt, mukaanlukien häiriöt, jotka voivat aiheuttaa laitteen virheellisen toiminnan.

FCC RF-säteilyaltistuksen ilmoitus:

Tämä laite täyttää FCC/IC-säteilyraajat säätämättömälle ympäristölle. Loppukäyttäjien on noudatettava käyttöohjeita radiotaajuiselle säteilylle altistumisen ehtojen täyttämiseksi. Tämän lähettimen käyttämä antenni ei saa lähettää yhtä aikaa minkään muun lähettimen tai antennin kanssa, paitsi FCC/IC:n monilähetintuotteiden ehtojen mukaisesti.

Industry Canada (IC)

Tämä laite täyttää Industry Canadaan luvatta hyväksytyjen laitteiden RSS-standardin(t). Käyttöä koskevat seuraavat kaksi ehtoa:

- 1) tämä laite ei saa aiheuttaa häiriöitä, ja
- 2) tämän laitteen on siedettävä kaikki häiriöt, mukaanlukien häiriöt, jotka voivat aiheuttaa laitteen virheellisen toiminnan.

IC RF-säteilyaltistuksen ilmoitus:

Tämä laite täyttää RSS-102-vapautuksen vaatimukset tavanomaisesta RF-altistuksen arvioinnista käyttölle valvomattomassa ympäristössä.

CE-lausunto

Cardo-tuotteesi ("Tuote") täyttää seuraavat Euroopan Unionin Neuvoston direktiivin 1999/5/EC (Radio- ja telepätälaitedirektiivin) keskeiset vaatimukset: Artiklat 3.1a, 3.1.b ja 3.2. Tuote on valmistettu edellä mainitun direktiivin Liitteen II vaatimusten mukaan.

Vaatimustenmukaisuusvakuutus (DOC)

Tuota on yhteensopiva ja noudattaa Bluetooth®-spesifikaatiota 3.0 ja on läpäissyt kaikki Bluetooth®-spesifikaatiossa määritellyt yhteentoimivuustestit. Yhteentoimivuutta laitteen ja muiden Bluetooth®-varustettujen laitteiden välillä ei kuitenkaan taata.

Tekijänoikeus

Tämän Käyttöohjeen sisältö, mukaanlukien kaikki teksti, kuvat ja piirroset ovat Cardo Systems, Inc.:n ("Yhtiö") yksinomaista aineetonta omaisuutta ja ne on suojattu tekijänoikeuslakien perusteella. Ne eivät ole julkisesti saatavilla. Kaikki jäljentäminen osittain tai kokonaan, kääntäminen ja/tai levitys ilman Yhtiön nimenomaista kirjallista ennakkohyväksyntää on ehdottomasti kielletty. Kaikki oikeudet, joita tässä ei ole nimenomaisesti annettu, pidätetään.

TÄRKEITÄ TURVALLISUUS- JA TAKUUOHJEITA – VASTUULAUSEKE

VAROITUS:

Cardo Systems Inc., ("Cardo" tai "Yhtiö") huomauttaa, että viestintälaitteen ("Tuote") käyttö ajon aikana vaatii täydellisen ja jakamattoman huomion. Mahdollisten vaaratilanteiden välttämisen laiminlyöminen voi aiheuttaa onnettomuuden ja vakavia vammoja tai kuoleman.

Cardo kehottaa painokkaasti noudattamaan kaikkia tarpeellisia varoitomenpiteitä ja valppausta liikenteen sekä tie- ja sääolosuhteiden suhteen. Suosittelemme pysäyttämään ajoneuvon turvalliseen paikkaan ennen Tuotteen käyttöönottoa tai käytöstä poistamista tai puheluiden soittamista tai vastaanottamista.

Älä suorita pariliitoksen muodostamista, yhdistämistä tai vastaavia toimenpiteitä ajoneuvo ajassaasi. Kaikki julkaisut, mainokset tai vastaavat myyntimateriaalit on tarkoitettu yksinomaan teknisten mahdollisuuksien esittelyyn eikä niitä pidä tulkita väärin käyttäjien rohkaisemiseksi Cardon Tuotteiden käyttöön millään tavalla, joka ei ole turvallinen tai on vastoin lakia.

Noudata erityistä varovaisuutta Tuotetta käyttäessäsi ja noudata kaikkia liikennesääntöjä. Käytä aina Tuotetta ja ajoneuvoa turvallisesti. Älä anna Tuotteen häiritä keskittymistäsi ajassaasi tai matkustaessasi ajoneuvolla. Ajassaasi huomioi aina tie, liikenne, maasto ja muut olosuhteet turvallisuuden maksimoimiseksi. Älä käytä Tuotetta, jos se ei ole turvallista.

Eräissä maissa matkaviestimien käyttö on kielletty tai rajoitettu. Tarkista kaikki alueellasi voimassa olevat säädökset ennen Tuotteen käyttöä ja muista, että kaikkien lakien ja määräysten noudattaminen on käyttäjän vastuulla. Käytä Tuotetta liikkuaessasi vain sellaisessa paikassa ja tilanteessa, jonka paikalliset lait sallivat. Tuotetta ei saa käyttää paikallisten tai kansallisten lakien ja määräysten vastaisesti. Tarkista paikalliset ja kansalliset lait ja määräykset ennen Cardo-Tuotteesi käyttöä.

Mikään kehon osa ei saa koskea antenniin laitteen käytön aikana. Käytä Tuotetta vain paikoissa, joissa se on turvallista, ja vältä käyttöä huoltoasemilla, polttoaineverastoissa ja räjähdysaineiden lähellä. Käytä kuulolaitteiden ja lääketieteellisten laitteiden kanssa vain keskustelutuas ensin lääkärin tai asiantuntijan kanssa. Asenna ja kiinnitä Tuote vakaasti.

TERVEYSVAROITUKSET:

Kuulon menetys

Äänentoistolaitteet voivat aiheuttaa kuulon menetyksen. Noudata varovaisuutta ja vältä altistusta liian korkeille äänitasoille, jotka voivat vaurioittaa tai heikentää kuuloa tai aiheuttaa kuulon menetyksen. Pysyvä kuulon menetys voi aiheutua, jos Tuotetta käytetään suurella äänenvoimakkuudella pitkiä aikoja.

Radiotaajuiset signaalit

Useimmat elektroniset laitteet on suojattu radiotaajuisilta signaaleilta. Joitakin elektronisia laitteita ei ehkä ole suojattu langattomista laitteistasi säteileviltä radiotaajuisilta signaaleilta.

Sydämentahdistimet

Vähintään 15 cm:n etäisyyttä suositellaan matkapuhelimen tai langattoman laitteen ja sydämentahdistimen välille mahdollisten sydämentahdistimen häiriöiden välttämiseksi. Varmista, että et aiheuta häiriöitä henkilökohtaisiin lääketieteellisiin laitteisiin.

Kuulokojeet

Erät laitteet voivat aiheuttaa häiriöitä tiettyihin kuulokojeisiin. Sellaisen häiriön esiintyessä käännä kuulokojeen valmistajan puoleen keskustellaksesi vaihtoehdoista.

Muut lääketieteelliset laitteet

Jos käytät jotakin muuta henkilökohtaista lääketieteellistä laitetta, tarkista laitteen valmistajalta tai lääkäriltä, onko se riittävän hyvin suojattu ulkoisen radiotaajuisen energian aiheuttamilta häiriöiltä. Lääkärisi voi avustaa näiden tietojen hankkimisessa.

RAJOITETTU TAKUU

Tuotteelle annetaan **kahden vuoden** rajoitettu tuotetakuu alkuperäisestä ostopäivämäärästä lukien paikallisten lakien ja säädösten mukaan. Säilytä vähittäismyynnitosite ja rekisteröintitietosi takuun todisteena.

Edellä mainitun perusteella Cardo täten myöntää Tuotteelle takuun materiaali- ja valmistusvirheiden varalle (ostotosite ja rekisteröinti vaaditaan). Takuuajana Cardo harkintansa mukaan korjaa tai vaihtaa kaikki normaalissa käytössä vioittuneet osat. Sellaiset korjaukset tai vaihdot tehdään veloituksetta asiakkaalle, edellyttäen, että asiakas vastaa kuljetuskustannuksista. Tämä takuu ei korvaa väärinkäytöstä, onnettomuudesta tai valtuuttamattomista muutoksista tai korjauksista aiheutuvia vikoja.

Tämä Tuote on tarkoitettu käytettäväksi vain viestintä- ja viihdelaitteena eikä sitä saa käyttää missään sellaisessa paikassa, jossa sen käyttö on kielletty.

Tässä esitetyt takuut ja korjaukset ovat ainoa tuotteelle myönnettävä takuu ja ne korvaavat kaikki muut ilmaistut, epäsuorat tai lakisäätöiset takuut, mukaanlukien kaikki myyntikelpoisuutta tai sopivuutta tiettyyn käyttötarkoitukseen koskevat takuut, lakisäätöiset tai muut Cardo:n erikseen kieltämät vastuut. Tämä takuu antaa sinulle tiettyjä laillisia oikeuksia, jotka voivat vaihdella maakohtaisesti. Cardo ei anna mitään muuta takuuta kuin tässä erityisesti mainitut. Cardo antaa tämän takuun vain alkuperäiselle ostajalle eikä se ole siirrettävissä muille. Cardo ei hyväksy mitään velvoitetta tai vastuuta tämän takuun lisäyksistä tai muutoksista, ellei niitä ole tehty kirjallisesti ja yhtiön edustaja allekirjoittanut.

Akkujen takuu koskee vain niiden varauskapasiteetin laskua alle 50% nimelliskapasiteetista tai akun vuotua.

TÄRKEÄÄ: Älä säilytä Tuotetta lataamatta sitä aika ajoin yli kuuden kuukauden pituisia aikoja, koska se voi aiheuttaa peruuttamatonta vahinkoa akun kapasiteetille. Takuu ei korvaa sellaisia tapauksia.

Tämä takuu raukeaa myös, jos:

a. jokin kotelon tai akun sineteistä on murrettu tai jos Tuotteessa tai akussa on jälkiä peukaloinnista, b. akkua on käytetty muussa laitteessa kuin siinä, johon se on tarkoitettu.

c. Tuotetta on käytetty vastoin sen käyttötarkoitusta

d. Tuote on ostettu nettihuutokaupasta

Cardo ei missään tapauksessa vastaa mistään suorista ja epäsuorista vaurioista, vahingoista, myyntikelpoisuudesta tai mistään tappioista, mukaanlukien muiden kuin Cardo:n osien tai tuotteiden käytöstä sen Tuotteiden yhteydessä, ja erityisesti kolmannen osapuolen latauslaitteiden tai *Bluetooth*®-laitteiden käytöstä. Cardo ei myöskään vastaa mistään mihinkään Tuotteen osaan kohdistuvista vahingoista, jotka aiheutuvat muiden kuin Cardo:n toimittamien lisälaitteiden käytöstä Tuotteeseen asennettuna tai Tuotteen yhteydessä.

Takuu ei korvaa:

1. Virheitä tai vaurioita, jotka ovat aiheutuneet Tuotteen käyttämisestä muulla kuin normaalilla ja tavanomaisella tavalla.
2. Virheitä tai vaurioita, jotka ovat aiheutuneet väärinkäytöstä, onnettomuudesta tai laiminlyönnistä.
3. Virheellisestä käytöstä, hoidosta, asennuksesta, säädöistä tai mistä tahansa muutoksista (mukaan lukien pitkäaikainen säilytys akkua lataamatta).
4. Tuotteita, jotka on avattu, purettu tai korjattu jonkun muun kuin valtuutetun osapuolen toimesta.
5. Virheitä tai vaurioita, jotka ovat aiheutuneet altistuksesta kohtuuttomille lämpötiloille, haitallisille sääolosuhteille, ulkoisille iskuille tai ruoan tai nesteen läikkymiselle.
6. Mitään muovipintoja ja ulkoisia näkyviä osia, jotka ovat naarmuuntuneet tai vaurioituneet oston jälkeen.

Takuun vastuuvapautuslauseke

Cardo kiistää kaikki oheisen laitteen julkaistut ja oletetut takuut, mukaanlukien, rajoituksetta kaikki myytävyyttä, sopivuutta tiettyyn käyttötarkoitukseen ja loukkaamattomuutta koskevat oletetut

takuu. Laite lisävarusteineen toimitetaan sellaisena kuin se on ilman minkäänlaista muuta takuuta kuin oheisessa käyttöohjeessa mainitun.

VASTUUN RAJOITUS

Cardo ei missään tapauksessa vastaa mistään erityisistä, epäsuorista, rangaistus-, välillisistä, esimerkiksiistä tai seurannaisvahingoista, tai mistään laitteen käytöstä, väärinkäytöstä tai kyyttömyydestä käyttäjä tätä tuotetta johtuvista vahingoista, riippumatta siitä, perustuvatko ne sopimusrikkomukseen, rikkomukseen (mukaanlukien huolimattomuus), tuotevastaukseen tai muuhun, vaikka niiden mahdollisuudesta olisi varoitettu. Ymmärrät ja hyväksyt, että edellä mainitut rajoitukset ovat tämän sopimuksen olennaisia osia, ja että laitetta ei toimitettaisi sinulle ilman näitä rajoituksia. Eräät valtiot sallivat tiettyjen välillisten tai seurannaisvahinkojen pois sulkemisen, joten edellä olevat rajoitukset eivät ehkä koske sinua.

Cardo pitää yksinoikeuden korjata tai vaihtaa laitteen tai ohjelmiston (uuteen tai kunnostettuun Tuotteeseen) tai palauttaa ostohinnan. SELLAINEN KORJAUS ON TAKUURIKKOMUKSEN AINOA JA YKSINOMAINEN KORJAUS.

Takuupalvelu

Takuupalvelun edellytyksenä on Tuotteen rekisteröinti. Rekisteröi osoitteessa: www.cardosystems.com/registration. Esitä Tuote, rekisteröintinumeroosi ja ostosite missä tahansa valtuutetussa huoltoliikkeessä tai liikkeessä, josta ostit Tuotteen.

Takuupalvelun saamiseksi käänny Cardo:n tuotetuen puoleen ja pyydä RMA-seurantnumero, tai käänny paikallisen valtuutetun Cardo-myyjän puoleen. Lähetä turvallisesti pakattuna, liitteenä jäljennös alkuperäisestä ostositteestä, joka vaaditaan todisteena ostosta takuukorjauksia varten. RMA-seurantnumero kirjoitetaan pakkauksen ulkopuolelle. Lähetä Tuote rahti ennakkoon maksettuna Cardo:n osoitteeseen Cardo:n ohjeiden mukaan.

Internet-huutokauppaostokset: Internet-huutokauppavahvistuksia ei hyväksytä takuun todentamiseen. Takuupalvelun saamiseksi on esitettävä alkuperäisen jälleenmyyjän tosite tai sen jäljennös. Cardo ei korvaa internet-huutokauppapaikoista ostetuista tuotteista puuttuvia osia.

Muut valmistajat: Cardo ei ole vastuussa ja nimenomaisesti kiistää kaiken vastuun Cardo-Tuotteiden käytöstä ja väärästä käytöstä, joka johtuu muiden valmistajien tuotteiden, palveluiden tai tietojen käytöstä.

VASTUULAUSEKE

Käyttämällä tuotetta luovut merkittävistä laillisista oikeuksista, mukaanlukien oikeustoimet. Lue huolellisesti seuraavat ohjeet ennen laitteen käyttöä.

Käyttämällä Tuotetta vapautat lopullisesti Cardo:n kaikista henkilövammoista, vahinkoista tai kuolemaa sekä omaisuusvahinkoista, Ajoneuvoja, mukaanlukien omasi, tai mitä tahansa sinulle tai kolmannelle osapuolelle kuuluvaa omaisuutta koskevasta vastuusta, menetyksistä, vaatimuksista ja kustannuksista (mukaanlukien asianajopalkkiot), jotka voivat aiheutua Laitteen käytöstä missä tahansa olosuhteissa tai tilanteissa ja riippumatta hallintoalueesta.

1. Sinä, perillisesi, lailliset edustajasi, seuraajasi tai edunsaajasi täten vapaaehtoisesti ja ikuisesti vapautatte Cardon kaikesta vastuusta ja pidättäydytte toimenpiteistä kuten kaikista oikeudenkäynneistä, saamisista, veloista ja vaatimuksista Cardoa vastaan Tuotteen käytöstä

suoraan tai epäsuorasti mahdollisesti aiheutuneista ehdituksesta, kivusta, kärsimyksestä, epämukavuudesta, menetyksistä, vammoista, kuolemasta tai vahingoista henkilöille tai omaisuudelle, RIIPPUMATTA SIITÄ, OVATKO NE AIHEUTUNEET HUOLIMATTOMUUDESTA TAI MUUTEN, ja jotka voivat esiintyä tulevaisuudessa sanotusta käytöstä johtuen, lain sallimassa laajuudessa.

- Ymmärrät täysin ja hyväksyt Tuotteen käyttöön mahdollisesti liittyvät riskit, mukaanlukien muiden huolimattomuuden tai laiminlyöntien aiheuttamat vaarat. Tuotteen käyttäjä vastaa yksin kaikista Tuotteen käytöstä aiheutuvista riskeistä.
- Vahvistat, että olet fyysisesti kykenevä käyttämään Tuotetta ja että sinulla ei ole sairauksia tai tarpeita, jotka voivat estää Tuotteen turvallisen käytön. Vahvistat edelleen, että et käytä alkoholia, joka voi vaikuttaa vireystilaasi, tai muuta mielialaan vaikuttavaa ainetta, etkä kuljeta, käytä tai nauti näitä aineita ennen Tuotteen käyttöä tai sen aikana.
- Ilmoitat saaneesi varoituksemme ja ymmärrät, että:
 - Tuotteen käyttöön liikkeessä liittyä riskkejä ja vaaroja, mukaanlukien rajoituksetta, vammat tai sairaudet, venähdykset, murtumat, osittainen ja/tai täydellinen halvaantumisen, kuolema tai muut sairaudet, jotka voivat aiheuttaa vakavan vammautumisen;
 - nämä riskit ja vaarat voivat aiheutua Tuotteen valmistajan, sen edustajien tai suunnittelun tai tuotantoon osallistuneiden kolmansien osapuolien huolimattomuudesta;
 - nämä riskit ja vaarat voivat aiheutua ennakoitavista tai ennakoimattomista syistä.
 Hyväksyt täten kaikki riskit ja vaarat ja kaiken vastuun kaikista menetyksistä ja/tai vahingoista, riippumatta siitä, aiheutuvatko ne kokonaan tai osittain muiden huolimattomuudesta tai toimista, Cardo mukaanlukien.
- Käyttämällä Tuotetta vahvistat lukeeesi tämän vastuuvapautuksen ja ymmärrät täysin sen ehdot.

www.cardosystems.com